

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

福利事務委員會
Panel on Welfare Services

2006年3月21日(星期二)上午9時30分
在立法會會議廳舉行的會議
Meeting held on Tuesday, 21 March 2006 at 9:30 am
in the Chamber of the Legislative Council Building

出席名單
Attendance List

(截至 2006 年 3 月 20 日)
(As at 20 March 2006)

議程第 IV 項
私營殘疾人士院舍

政府當局

馬羅道韞女士
衛生福利及食物局康復專員

鄧國威先生, JP
社會福利署署長

薛棟先生
社會福利署助理署長
(康復及醫務社會服務)

李陳翠顏女士
社會福利署總社會工作主任
(康復及醫務社會服務)1

團體

自強協會

曹永娛女士

鄭雪兒女士
活動統籌員

Agenda item IV
Private homes for people with disabilities

The Administration

Mrs Mary MA
Commissioner for Rehabilitation
Health, Welfare and Food Bureau

Mr Paul TANG, JP
Director of Social Welfare

Mr SIT Tung
Assistant Director of Social Welfare
(Rehabilitation & Medical Social Services)

Mrs Agnes LI CHAN Chui-ngan
Chief Social Work Officer (Rehabilitation &
Medical Social Services) 1
Social Welfare Department

Deputations

1st Step Association

Ms TSO Wing-yu

Ms KWONG Suet-yi
Programme Co-ordinator

香港社會服務聯會

郭俊泉先生
復康主任

The Hong Kong Council of Social Service

Mr KUO Chun-chuen
Rehabilitation Officer

學前弱能兒童家長會

李劉茱麗女士
副主席

The Parents' Association of Pre-School
Handicapped Children

Mrs Julie LEE LAU Chu-lai
Vice Chairperson

嚴重弱智人士家長協會

鄭綺雯女士
副主席

The Association of Parents of the Severely
Mentally Handicapped

Ms CHENG Yee-man
Vice Chairperson

何慧顏女士
文書

Ms HO Wai-ngan
Clerk

香港弱智人士家長聯會

羅建平先生
幹事

The Hong Kong Joint Council of Parents of the
Mentally Handicapped

Mr LAW Kin-ping
Executive Committee Member

香港大學社會工作及社會行政學系

黃敬歲女士
社工導師

Department of Social Work and Social
Administration, The University of Hong Kong

Ms Phyllis WONG King-shui
Fieldwork Supervisor

香港弱智人士家長聯會權益服務組

林細蝶女士
會員

Rights and Service Advocacy Group of the Hong
Kong Joint Council of Parents of the Mentally
Handicapped

Ms LAM Sai-deep
Member

殘疾人士私營院舍關注組

胡瞻文女士
代表

Concern Group on Private Hostel for People with
Disabilities

Miss WU Shim-man
Representative

議程第 V 項
殘疾人士住宿服務評估機制進度報告

政府當局

馬羅道韞女士
衛生福利及食物局康復專員

薛棟先生
社會福利署助理署長
(康復及醫務社會服務)

李陳翠顏女士
社會福利署總社會工作主任
(康復及醫務社會服務)1

團體

自強協會

曹永娛女士

鄭雪兒女士
活動統籌員

香港社會服務聯會

袁志海先生
復康總主任

學前弱能兒童家長會

李劉茱麗女士
副主席

Agenda item V
Progress report on the standardized assessment mechanism for residential services for people with disabilities

The Administration

Mrs Mary MA
Commissioner for Rehabilitation
Health, Welfare and Food Bureau

Mr SIT Tung
Assistant Director of Social Welfare
(Rehabilitation & Medical Social Services)

Mrs Agnes LI CHAN Chui-ngan
Chief Social Work Officer (Rehabilitation &
Medical Social Services) 1
Social Welfare Department

Deputations

1st Step Association

Ms TSO Wing-yu

Ms KWONG Suet-yi
Programme Co-ordinator

The Hong Kong Council of Social Service

Mr Philip YUEN
Rehabilitation Chief Officer

The Parents' Association of Pre-School Handicapped Children

Mrs Julie LEE LAU Chu-lai
Vice Chairperson

嚴重弱智人士家長協會

鄭綺雯女士
副主席

何慧顏女士
文書

香港弱智人士家長聯會

羅建平先生
幹事

The Association of Parents of the Severely
Mentally Handicapped

Ms CHENG Yee-man
Vice Chairperson

Ms HO Wai-ngan
Clerk

The Hong Kong Joint Council of Parents of the
Mentally Handicapped

Mr LAW Kin-ping
Executive Committee Member

議會事務部 2
立法會秘書處
Council Business Division 2
Legislative Council Secretariat
2006年3月20日
20 March 2006